

# 大公報

## The Chinese Times

Printers & Publishers  
1 East Pender Street  
Vancouver 4, B.C. Canada  
Phone: 685-8941

Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays  
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited  
"Second class mail registration number 0009"

Monday, 15 February 1971 (Vol. 32 No. 250 Page 1)

| 報費表               |
|-------------------|
| 零售每份一毛五           |
| 全年三十元             |
| 半年十五元             |
| 季七元五毛             |
| 郵寄或派到<br>一律每月二元五毛 |

### 北愛爾蘭宗教衝突緊張而面臨血門

(貝爾法斯特電)北愛爾蘭宗教衝突，現已成為一個軍事威脅集中的地區，似乎正走上經濟及軍事危機的途徑。

北愛爾蘭的宗教衝突，在過去幾個月來，已進入一個新的階段。愛爾蘭共和軍與英國軍隊之間的衝突，已從一般的槍戰，發展到一種新的、更複雜的、更危險的階段。

在貝爾法斯特，共和軍與英國軍隊之間的衝突，已進入一個新的階段。共和軍已開始在貝爾法斯特建立一個新的、更複雜的、更危險的階段。

共和軍已開始在貝爾法斯特建立一個新的、更複雜的、更危險的階段。共和軍已開始在貝爾法斯特建立一個新的、更複雜的、更危險的階段。

### 美情報局支持苗族僱傭兵作戰

### 美機羣昨誤炸寮境僱傭兵營

(永珍十五日電)美情報局支持苗族僱傭兵作戰，美機羣昨誤炸寮境僱傭兵營。

據美情報局消息，美情報局已支持苗族僱傭兵作戰。美機羣昨誤炸寮境僱傭兵營。

### 北京暗示助寮抗戰

### 美將軍路戰戰戰戰

(北京電)北京暗示助寮抗戰，美將軍路戰戰戰戰。

據北京消息，北京已暗示助寮抗戰。美將軍路戰戰戰戰。

### 美空軍部暫緩生產

### 卑一型戰機戰戰戰戰

(華盛頓路透電)美空軍部暫緩生產，卑一型戰機戰戰戰戰。

據美空軍部消息，美空軍部已暫緩生產卑一型戰機。卑一型戰機戰戰戰戰。

### 英大使與疑犯被捕

(倫敦電)英大使與疑犯被捕。

據倫敦消息，英大使與疑犯被捕。

### 法國改變獨立政策

### 參加北約海軍演習

(巴黎電)法國改變獨立政策，參加北約海軍演習。

據巴黎消息，法國已改變獨立政策。參加北約海軍演習。

### 加拿大承認中華人民共和國為外交史上大事

### 林達光談中加建交

(渥太華電)加拿大承認中華人民共和國為外交史上大事，林達光談中加建交。

據渥太華消息，加拿大已承認中華人民共和國。林達光談中加建交。

### 菲大學學生會主席被殺及被劫

(馬尼拉電)菲大學學生會主席被殺及被劫。

據馬尼拉消息，菲大學學生會主席被殺及被劫。

### 珍珠港自射日機者

(三藩市電)珍珠港自射日機者。

據三藩市消息，珍珠港自射日機者。

### 服毒犯以病為理由

(華盛頓電)服毒犯以病為理由。

據華盛頓消息，服毒犯以病為理由。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 調查卑大英語系案

### 全系教授憤怒

(維多利亞電)調查卑大英語系案，全系教授憤怒。

據維多利亞消息，調查卑大英語系案，全系教授憤怒。

### 省長反對巴士加價

(多倫多電)省長反對巴士加價。

據多倫多消息，省長反對巴士加價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。

### 雲中區省議員主張

### 控制本省工金物價

(多倫多電)雲中區省議員主張，控制本省工金物價。

據多倫多消息，雲中區省議員主張控制本省工金物價。















倚天屠龍記

無比，忍不住叫道：『我……我……』

「那知他張大了口，却發不出聲音，便似人在噩夢之中，不論如何使力，周身却不能使喚，這才知道那七星釘的

代辦碼頭寄取行李貨物手  
續，住屋傢俬，大小銅器  
舖戶大小箱櫃，搬行接運  
棧房貯物，購有保險保單  
工作週到，價錢克己。  
電話 687-1044  
夜間電話 8147072  
司理人林普安

8 to 9 — 7 Days

專性傳真機，收音機  
立體聲機，自動洗衣機  
，乾衣機與及各種大  
電器，保證妥當，備  
光顧，格外歡迎。  
問理人：關榮 關添

**Wong Horne Agencies**  
Insurance  
General Agent  
**441 Gore Ave.**  
**Vancouver 4, B. C.**

代理 老幼人壽燕梳  
各種火燭保險  
買賣營業經紀  
接辦 會計文房事務  
填報入息稅紙  
中西契約文件

花旗蝦肉  
沙田蜜柚  
粉葛蓮藕  
去頭黃花  
大埠鱸魚

九龍吊片  
芋仔芋頭  
白菓馬蹄  
去頭三牙  
紅魚犬魚

# 新到

SIZE

6 | 12  
13 | 15  
16 | 20  
21 | 25  
26 | 30

# 到

零沽批發  
極表歡迎

中國冰霜大明蝦

**SIZE**  
6 | 12  
13 | 15  
16 | 20  
21 | 25  
28 | 30

零沽批發  
極表歡迎

永利威厨用三蒸酒糯米酒玫瑰露

新到

花旗蝦肉  
沙田蜜柚  
粉葛蓮藕  
去頭黃花  
大埠鱸魚  
九龍吊片  
芋仔芋頭  
白菓馬蹄  
去頭三牙  
紅魚犬魚

九龍吊片  
半仔芋頭  
白菓馬蹄  
去頭三牙  
紅魚犬魚

11. The following information is provided for the year ended December 31, 2010:

**遺囑**  
及辦理各種文件  
代理買賣買賣



田丹梳銀行式樣細獨夾  
片訂街請由正門入可矣

電話 MU 1-6513

遺囑及辦理各種文件  
代理實業買賣

**新到大幫**  
ABC 四德風筒。  
免費保用一年，自  
，透過，人人歡喜  
另購到大批新唱片  
歡迎購取，目錄印  
待取

新到大帮

香港九龍黃大仙  
財帛觀音神廟

外打街東七百零十九號門牌歡迎各  
信女光臨參神有求必應或外埠來  
求代稟神求簽詳解各

719 E. Pender St. Vancouver, B.C.  
鄧李建築有限公司  
科木工藝漆，美化土庫廚房櫃，  
查設計估價。  
872-1088 874-1530

雙人床批發價錢出售

註冊經銷名廠西式褥里活床床，  
 及人床，碌架床，新款床頭，  
 書架床頭，活動鉄床架，歡迎加  
 做，各種尺碼齊備，備胞光顧多  
 俾批發價錢，免費送貨。  
 電話：五三〇三二六  
 GEORGE JANG

**金豐茶室**  
**ICK FUNG TEA ROOM**  
 Pender St. Vancouver 4, B. C.  
 Phone: 682-1514

---

經濟時菜  
 雲吞粥麵  
 星期美點  
 龍鳳禮餅  
 每逢星期四  
 休息壹天

68  
 HO IN  
 79  
 VA  
 儲胎光顧  
 格外歡迎

743 684-4822

**桃**

**CHOP SUEY**

DER ST. F

OVER A. B. C.

大醬小酌 招呼安當 地方雅潔 國味烹飪 廚師上等

39 Pender St. E. Vancouver 4, B. C.

TEL: 684-4822

廣珍首飾舖  
鑲鑽

**新大藥**  
DRUG LTD  
at: Vanscoyev, B.C.  
電話: MU 4-8634

專配西藥  
化粧香品  
各種補丸  
沖晒咖啡  
文房用具  
書報雜誌

**KUO KING SUI CO.**  
 27 PENDER ST. 國 88 光 司 公 VANCOUVER B.C.  
 電話 683-4929  
 羊毛襪 手袋 雨衣 園口或在 外工作人 等所用男 內衫褲 大平 特平

中醫余健漢

廣東中國學校畢業  
考試院衛生部註冊

在國內及香港行醫廿餘年  
香港五邑工商會執事醫師

由香港抵雲南華埠定居

六八七、四〇九四

新：八七式、壹〇三九  
157 E. Broadway, Vancouver, B.C.

裝承接坭水木工傢  
修私各等大小工程  
油漆忠誠爲僑胞服務  
記公工作快捷妥當

工作妥當，價錢誠實，隨時電話，快  
 速  
 Vancouver Chimney Service  
 985-2368  
 諸里冷氣工程  
 大小商業廚房冷氣工程，設計裝置

新美  
鮮味

**司公**  
**KENW**  
431 Columbia Ave.  
四三一號 哥林比

---

電力工程，服  
務妥當，價格  
克己，保證滿  
意。

**華強**  
**RD CO.**  
 Vancouver 4, B. C.  
 有 電話 684-8821  
**器，承接大小**  
**音機及各種電**  
**廠傳真機，收**  
**經售及修理名**

**廠造製味臘榮榮**  
**函索即奉**  
**價目印備**  
**批發全球**  
**精製腊味**  
**腊味專家**

**WING WING CO., LTD.**  
 450-460 Hastings St., E.  
 Vancouver 4, B. C.  
 電話 254-7241 式五四-七式四壹

**劍 富**  
承接木工泥水，油漆大小工程，  
價銀相宜，保證滿意，備辦光顧  
請打電話 四四四六  
地址：急登壹六佐治街東



專家 驗眼 鏡眼較兼

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg.  
 牛十為通書行  
 Toric Optical Co. Ltd.  
 118 Hastings St., W.  
 681-8829

Harry James Agencies Ltd.  
 INSURANCE & REAL ESTATE  
 212 KEEFER ST., MU 4-1377  
 商業  
 有四間舖，  
 位在暢旺區  
 價十二萬元  
 投資者，請  
 或由電話詢  
 洽

凡一銀號股票文件即股票  
 經諮詢，不盡存在家中。  
 會通商銀行，本行備有保險  
 華路銀行  
 最近加伏在港  
 最近美茂在港  
 粵省美茂在港

Canada  
B.C.  
Victoria B. C.

本行特設華

永隆銀行

WING LUNG BANK LTD.

經營一切銀行業務

**愛權**



及各種鐘時眼鏡  
整破裂之舊眼鏡  
**K. CHOW**  
TOMETRIST  
St., Vancouver 4, B. C.  
**685-5938**

125 Larue St., Room 3  
KAMLOOPS B. C. CANADA

|      |      |      |
|------|------|------|
| 治內外  | 頭輕病症 | 膏丹丸散 |
| 劑齊備  | 來函求理 | 書信問明 |
| 劑內外科 | 全部情形 | 覆問照答 |
| 心研究  | 對症配藥 | 寄藥詳明 |
| 法用藥  | 解除病痛 | 人無病痛 |
| 堪醫元  | 厚毛腸風 | 每只含元 |
| 函問症  | 先惠式元 | 同寄詳明 |
| 函不答  |      |      |

錄錄坤附錄

臨舖出賣  
樓上有三組柏文，  
感，時常賃滿，取  
可充銀期，意欲  
到吳國華辦事處，  
商，定然樂意答覆

情，房契，人壽保險，遺囑等及貴重物品，均設盜劫之損失，如保額此項保存，每年僅收租金七元五。毛。

司理 馮錦華啓

價五十七元  
價六〇五五  
六元九五

部，專爲僑胞  
竭誠服務僑胞，  
港九均設有分行，  
歡迎函詢委辦。  
香港  
皇后大道中一一〇至一一四號











